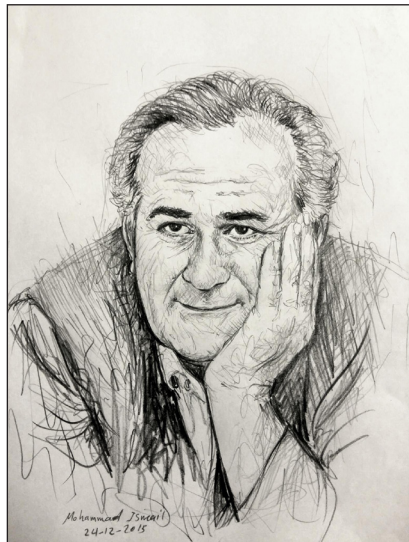


که‌ریم ده‌شتی

دیوانی کتیبی نه‌ی
سیفری ئاگر

2009

* کتیب: دیوانی نہی - شیعر
* نووسەر: کەریم دەشتی - ۱۹۵۵ - ھەولێر
* نەخشەسازی بەرگ و ناوەرۆک: عوسمان پیرداود
* چاپخانە: چاپخانەى تاران
* چاپى بەکەم - دەزگای ئاراس ۲۰۰۴ ھەولێر
* چاپى چوارەم - ھەولێر
* ئیمیلی نووسەر karimdashti59@yahoo.com



باز

په گهزی باز

به فر و باران و دره خت و ته متومانه
په گهزی باز، هه ندی جار ده لپی له بایه
هه ندی جاریش له برووسک
هه ر شتی بهرز بنویتی
په گهزی باز، نه له ویدا سه ر ده ردیتی

سه حه ره کانی باز

بیر له و هه موو ساتانه ده کاته وه
چه ند سه خته ندازی برپوه
بیر له و ئاسکانه ده کاته وه
که به شاخه وه هه ئدی ران
رامانیتی قوول دایده گری
گویستی ناخی خوی ده بی
له شه ققه ی بال ده داو ده فری

فَرِينه كَانِي بَاز

ئاسمان، به شى مهوداي باله كاني ناك
لهوه وه ديت
كه ئه وه دهيه وي هه ميشه بهرز بفرئ
ببر له وه ترؤپكانه ده كاته وه
ديارن وه ديارنين
ببر له وه پرووبارانن ده كاته وه
كه به سيريانا رته نه بووه
ببر له وه بارانانن ده كاته وه
كه جهسته يان نه شووشتوووه
باز كه ده فرئ، ئه وساكه زه وي ده ناسئ

سه فهره كاني باز

كهس نازانئ، سه فهرى باز بو كام لايه
بو كام كيتلگه ي هه ورو بايه
سه فهرى باز، هه ميشه بو نادياريه

به رزبونه وه کانی باز

که تیکه ئی هه ور ده بی
جهسته ی ده بیته چلووره
که تیکه ئی باران ده بی
ئه وسا په روپۆ ده رده کا
که تیکه ئی به فر ده بی هاله کوکینی سپیه
که تیکه ئی چیا ده بی
ده بیته وه بازی جاران
کاتیک قاچی، ده که ویتته وه سهر زهوی
کو تایی دی

سه راوه کانی باز

که ده چیتته وه ده بی به کو مه له تیشکی
ههر تیشکیکی ره وه مه لی
که باز ده چیتته سه راوه کان
جگه له جوانی هیچی دیکه نییه

بېچووه کانی باز

باز له په نا هه ر هه وړی، هیلکه بیکی داناوه
له ژیر هه ر په له بارانی، نه ویه کی شاردوته ووه
باز له په نا هه ر که فریکا، بېچووه کی دروستکردووه
باز له بن هه ر ره ووه زی، په پریکی جی هیشتووه
باز له نه ویه که برانه ووه ی بو نییه

خه مه کانی باز

گه ووه خه می باز نه ویه
له به رزه فرینی خویا، هه رگیز ته واری لا نییه
چونکه به رزه فری، پیویستی به ته نهاییه

نهنییه کانی باز

نهنییه کانی باز ئاشکران
به قهده دریاکان گه وره یه، که له چاو ون ده بئ
ئاشکراییه کانی باز نهنین
نهنییه کانی باز، وهك ده فته ری سیحر وایه
که ده یکه یته وه بآل ده گری

ته نهاییه کانی باز

ته نهایی باز له وه وه دیت
که ناگاته دیوه دووره کانی ئاسمان
له وه وه دیت جار یکی دی، نه گه پرته وه سه زه وی

له وه وه دیت که ون به شی بآله کانی ناکات
ته نهایی باز کوشنده یه
که که سی وهك خوی نابینئ
به و ته نهاییه شه وه یه که باز، بازه

گریانه کانی باز

باز له هیلانه یا ده گریئ
باز که به سه ترۆپکه وه یه ده گریئ
باز که به سه راوه کانه وه یه ده گریئ
که پیی ده گاته سه زه وی ده گریئ
هه کاتی باز بآلی له شه قین بکه ویئ
گریانی که ون داده گریئ

مه عشوقه كانی باز

ئەو رۆژە كە مه عشوقه كانی خۆی
برده سه فه ری به رزه فپی
هه موو له خۆره تاو سووتان
مه عشوقه كانی باز، باران بوون چوونه وه هه ور
مه عشوقه كانی باز، باخچه بوون چوونه وه دارستان
مه عشوقه كانی باز، وینه بوون چوونه وه ئاوینه
باز ئیستاكه ته نهاترین عاشقه

یاداشته كانی باز

یاداشتی باز بریتی بوو، له تیشکی چاو
به سه ر زئییه زیوه كان
له و رۆژه وه یه ئەم كه و نه
شه وق و شه باقه ی ئەزه له
تاریکی تیا دا نه ماوه
یاداشتی باز ئاگرێکی ئەزه لیبه
له شریخه ی باله كانیدا هه لده چی

پاییزه کانی باز
پاییزی باز، که به هار دئی ده ست پیده کا
که به هار دئی، گه لای پوچی ئه و ده وهری
چونکه له به هاردا، سه فهره دووره کانی خوئی ده کا و
ناتوانی تیری چه مه ن بی

پهنگه کانی باز

که ده چیتته ناو دئی خوړ
ئه وسا ده بیتته باخچه ی پهنگ
باز که له چاوان ون ده بی
ئه وسا ده بیتته وه شه بهنگ
باز ته نها له بهرزیدا پهنگی هه یه
ئه و کاته ش دونیا خالی ده بی له پهنگ

بارانه کانی باز

بازی بازان، ته نها دوو باران ده ناسی
بارانی له پیری
که چاوی پر شهوق و گه شی ئه و ته پر ده کا
بارانی له بهرزی، که بالی شه لالی فرین ده بی
سهردانی ئاوینه ی خوا ده کا

سووتانه كانى باز

ئاوازي له باران، دهنووكى له زيپرى خوره تاو
دووبالى، له زيويى چياو هه بوونى له ترؤپك
ئهو شه وه خه ميكي كوشنده، فرينى ده سووتان
نالهيكي سهردا وهك نالهي نهواي نهى
وهك باخي نقووم بوو له پاييز
ئهو شه وه مانگ رما
باز فري.. ههر فري و ههر فري
تا گه يشته سكلى خوره تاو
له و سهر وه
خوله ميشى گهرمى بازى من هاته وه
زيندووتر له باخي جاويدان

ئيواره كانى باز

باز سپيده كانى خوئى سپارده گيا
له ئيواره كاندا چاوه گه شه كانى ده كاته وه
باز سپيده كانى داوه به شه هيىن
له ئيواره كاندا دلئى ده كاته وه
باز سپيده كانى خوئى داوه به چيا
له ئيواره كاندا دلئى ده كاته وه
هه لده فريت و گياهمان پر له هه نين ده كا

توورپه بیه کانی باز

باز له توورپه بووندا

ده که وئ و هیزی باله کانی ده شکئ

باز له توورپه بووندا

چاوه گه شه کانی کز ده بئ

باز له توورپه بووندا، بهرزایی له بیر ده چئ

باز له توورپه بووندا ترس دایده گری

باز ته نها به پامانه وه بازه

ده توانئ بهرز بفرئ

که وتنه کانی باز

که بوومه له رزه لوتکه کان راده مائئ، باز ده که وئ

ترۆپک و یال نازیزترین کتیبی بازه

که لافاو دارستانه کان داده پوئشئ، باز ده که وئ

دره خت خوشتین مائی بازه

که زریان دامین داده گری، باز ده که وئ

باز به دامینه وه جیاوازی

له بهرزی و نزمی خوئ ده کا

غەرببىيەكانى باز

ئىۋارە بوو باز ھەلڧرى
ئەۋە دوا ڧرىنى بازم بوو
دوا گەشتى بۆ پامان
باز لە تاقى دوورى ئاسمان
ناكاو زەۋى بىر كەۋتەۋە
لانە و ترۆپكى ھاتەۋە ياد
ھىندە بەرز بووبۆۋە
ئەندىشەى زەۋى بۆ نەدەكرا
غەرببىيەك دايگرت
ھىندەى دى بەرزى ئاسمانەكانى كردهۋە

بالەكانى باز

پەرى بالەكانى ئەو بازە
ھەندى لە دەرياۋ
ھەندىكىشيان لە بنى قەلادا پىسكاۋن
لەباى تووش و ۋەيشوومەى ئاسمانان
بىرستى ئەبەدو ئەزەليان گرتوۋە
ھەر بۆيەش باز نىيە، لە زەۋى كەۋتبى
يەكە يەكەيان لە ئاسمان مردوۋە

ئەشقىنى باز

دەنووكيان تىكەلى مەي دەكەن
شابلان لە خەنەي ناومالى
ئەرخەوان سووردهكەن
خۆيان بۆ ماچ و مووچ
ئامادەي فېرىنى ئەبەدىي، دوور دەكەن

خەلۆهتەكانى باز

كە بازى ناو بازان
ئىوارە دەسپىرىتە بال و شەوانە دىتەوہ
دەفتەرى كرىشمە و رامانى خۆي دەكاتەوہ
بە دواي دوورتىن شوپىن دەگەرى
كە ھەيە و ناىگاتى
بە دواي كپتىن يال دەگەرى و ديار نىيە
بە دواي توندتىن با دەگەرى
تىكەلى بىت و ناىبىنى
كە چا و لە رامانى زۆر قوولى بەردەدا
سپىدە گەشتۆتە سەرشان و لابلالى
دووبارە لە شەقەي بال دەدا

گۆرانىيە كانى باز

باز بە بال گۆرانىيە خۆي دەچرى
لە كاتى چرىنا بال دەگرى
تا دەگاتە خۆرو ئاگرى ئەزەلى خۆي دەگرى
تا ئەبەد دەبىتە فەنەرو شەوق و نوور
لە شەوى بەفراوى، ناو فەزاي بى سنوور

زىندانە كانى باز

گەورەترىن زىندانى بازان
ئەو رىيانەن ئاسمانيان، بە ئاستەم ديارە
ئەو شەوانەن، سىپىدەيان بەسەرا نايى
گەورەترىن زىندانى بازان
ئەو نىشتنەو بە ئاكامانەن
فرىنيان بەدواوہ نايى

وہسىەتە كانى باز

پىرى هات ئىتر باز پەپەرى بالانى
بە دەستى زىراني خستەوہ كالانى
بە باران دوا وەسىەت
دوا قسەى بۆ تەوار ناردەوہ
ئەوہ بوو:
مەنىشن لە نىشتن، لوتكە رىزتەن ناگرى
چون زىان ھەر بە فرىنەوہ جوانە

كتيپه كان

كتيپى ئاۋ

لە ناۋەندى زى و زىيارى خاكى شكاۋ
پەيكەرىكىم بۇ باران، لە گيا دروست كرد
بەديارىيەۋە ھاوارم كرد، ئەي ئاۋ ئەي ئاۋ
تۆ پەمىزى حىكمەت و پىرۆزەي ئاسمانى
كە چى ئىمە دەتخۆينەۋە
بىياكانە چلكى دەروونمان
بە پاكترين دلۆپى تۆ دەشۆينەۋە

كتيپى فيراق

قامىشە لاتىكى سەۋزى تەژى نەۋا
لە غەرىستانىكى دوورو گريانبارا
ھەمىشە لەبەربا پەپەر دەبى
ھەر پەرىكى، دەچىتەۋە نىشتمانى
ھەرھەرفىكى، گرىيەي ناۋ سىنەي ئىنسانى

کتیبي ساقى

ئەوئەندەى جام نابووه ناو لە پى
لە پشت پەردەى جوانىيدا
دەتگوت كاسەى كەوكەو
پى لە شەپاب، پى لە بخوورى ئاسمانى
كە هەلەدەپژابە ناو كۆرى مەى بە دەستان
دونىا يە كپارچە سوور دەبوو
بە لام ئاخ يادەوهرىم
بە سەر گۆرەكەى خەيامدا
تا دەهات كپ و دوور دەبوو

كتیبي نیتشە

هەموومان زنارەكەى زەردەشتمان، لە كەمەر كردو
لە ئاوبارە پىرۆزەكانەو
بەرەو كچى خۆرەتاو وەستاین
شەوىكى درىژو تارىكمان
بە سەردا هات غەرقى ئەبەد بووین
تا ئىستاش بە مالهەكەى خۆمان ناكەوینەو
لە بەرپای ئەم وجودەدا
بێهوودە دەسوورپینەو و ناگەینەجى
هەرگىز ناگەینەجى، هەرگىز

کتیپی مه له کوت

که با هه لده کات و ری رپی، ده چیتته ناو خوینمانه وه
ههست به دپرو پیتی نادیاریت ده کهین
له کوپی هه همیشه تیکه لی، هیمنی خاکمان ده که ی
ده مانبه یه وه ته نهایی
ده مانکه یه وه به گیاو باوه شی ئیسقانی په رپووت
تو له کوپی؟ نه ی جوانترین شاهی مه له کوت

کتیپی نه ی

ئه و شه وه بایکی کوشنده
خه م پرژینی چیای ده کرد
کوته ره و کوته دره ختی
ده برده وه ناو مائی عه ده م
نه وایه ک داگیرسا
که رۆحی مروقی ده خسته له رزه وه
له و شه وه پر سام و شکۆیه بوو
که نه وای غه ریبی پشتا و پشت
نه وه به نه وه هاتووه
تیکه لی رۆحی ئینسان بووه

كتيبي شەراب

پەيمانىڭكى موقەدەس بوو، لەگەل شەيتان
وہ كو چەند پۆليە فاوستى
بۆتە زيوى زەينى ئىنسان
بۆتە شەوقى دللى كەون و سپىدەى بىر
هەزار سالى پەرهى پەمەيى و هەنارى
ئەم كتيبە هەلدەدەينەوہ
دېرىكمان پى نەخويندراوہ
دەيخوينەوہ ئەويش ئيمە دەخواتەوہ
وہك دوو دۆستى ناكۆك و دژ
نە پىكدەگەين نە تىكدەگەين
لە يەكتريش نابىنەوہ

كتيبي زەعيم

هيشتا زەعيم لە مالىكەى هەموومانە
لە هزرمان ديتە دەرى، دەكەويتەوہ ناو دلمان
كە لە دلمان دەريدينين، دەكەويتەوہ ناو سەرمان
زەعيم وينەى لە دەفتەرى هەموومانە
زەعيم بۆتە ئەبەدى لە شارەكەم
زەحمەتە وا زوو بىر بچيتەوہ
زەعيم لە ميژە مردووہ
بەلام ئيمە پيمان واىە
هيشتاكە هەروا زىندووہ

کتیبی مردووان

ئیمه هه میسه له قه لآوه، سهیری مانگ ده کهین
پیمانویه ئه وئی کۆتایی دونیایه و
پروونایی مانگ، له وئی زیاتر جیلوهی هه یه
له وئی به ره و خلود ده چین
نه مانزانی سینهی ئاینده، پری مانگی جوانه
ئیتستا کار له کار ترازاه، له قه لآشه وه دابه زین
ئه و مانگه هه ر له خوین و بوومانانا ده ژی
بو ئاینده ش به پری کهوین
ئه و مانگه هه ر له گه لمانه
تا ئیتستاش خوانی پابردوو
بو ئیمه هه ر وه ک خۆی جوانه

کتیبی وه سه وه سه

نیوه شه ویک سهیری ئاوینه م کردو
بیری زوله یخا کوشتمی
له ئاوینه که م نزیکت که و تمه وه
زوله یخا وه ک به فر توایه وه
نزیکت که و تمه وه زوله یخا هه ر نه ما
که دیکه تم کرد له یه ک کاتدا
هه م خۆم بووم و هه م زوله یخا
له و پۆژه وه من یوسفی نه رسۆسم

کتیبي گريان

دهستیکه هه میسه له ئەژنۆ
دلێکه مه کۆی خه مان
سینه ییکه له کۆست و کوتان
ئای دایه چەند یادت ده که م

کتیبي مناره

هه موو ته مه نی
بۆ پمان و هه لوه رین ته رخان کردوو ه
هه موو خشته کانی بۆ شان
هه موو بینایی بۆ پمان
وه ک کچیکى قهیره
هه ر له یه که م عه شقیدا ده ژى
نه له پى ده که وى، نه هه لیشده چى بۆ ئاسمان

کتیبي نه یژهن

که با هه لیکرد زۆر گه پراین
به دواى قامیشى، دلمان ئاسووده کاته وه
به لام که نه ی، به جلی پاییز هاته وه
ئیمه تازه له ناشتنی
تهرمى نه یژهن بوو بوینه وه

كتىبى ئاوى مىرى
قەلەمەكەى لە ئاوى مىرى ھەلدینا
دەشتایى دەنووسىيەوہ
دەمى لە دەمى حاجیلەکان دەناو
لەبەردەم باخى شار دەچەمايەوہ
دئى دئى و گەرەك گەرەك و مالەومال
دلۆپ دلۆپ، دەپژايە خوینى شارەوہ
سەرى لەشارستانىت سىپى بوو

كتىبى خانمان

كە پەر دەبى لە خوین، دەپپەرستن
دەيکەن بە تەوتەمى خویمان
ھەر بەو خوینەوہ، دەچنەوہ باخچەکانى ئەپیکۆر
تا گوئى ئالى جەستەيان ئاو بدەن
دەبى ئەو تەوتەمە
لە پۆحيان بەتال بکەن

كتىبى ئەشکەوت

دەنگىك ھەمیشە بانگ دەکا
سەدايەك ھەمیشە دیتەوہ
كەقرەکان بانگ دەکەن
سەداکان دیتەوہ
گیاکان کەرویشکە دەکەن، سەداکان دیتەوہ
ئەمە غەرق بوونىكى قەدەر يیە، كە ئینسان
بە تەنھا گوئى، لە سەداى خوئى بىتتەوہ

کتیبي سيحر

که ده کرایه وه هه موویان
بۆدلیر، رامبو، بورهان جاهید
یه ک یه ک له نۆ پهنجه کانی، ده که وتنه خواره وه
دو نیا پر ده بوو له جادوو
له سرووتی جوانیی بخوور
که داده خرا، گه لای شه و هه لده وه ری
بخور ی کمان داده گیرسان
له ناو ناله و ده فی ده روون
له گه لیانا راده بردین
پاشان به ره و فه نا ده چووین

کتیبي پۆح

به ره له هه زاران سأل بوو شکا
هه ره پارچه ی که وته جهسته یی
ئیسیتیش که مروف هاوارده کا
شکانی ده زرینگیته وه
له شکانی ئیسقان ده چی
له شکانی ده قی گوله گه نم ده چی
که با به سه ریا هه لده کا
بۆیی که مروف ده گریی
ده گه پیتته وه نه سلی خۆی

کتیبي مهستی

ئەو مەلەي بەسەر درەختی پۆحەو هەلنیشت
دەنووک دەنووک
خوینی ئەو پۆحەي هەلدەمژی
مەست بوو کاتێ دەیچریکان
چریکەییك پڕ لە گریان
گۆرانیی نییە نالەیه
شەکەتی ئینسان ساو دەدا
بێهوودە خۆی دەپڕیتەو
درەختی ئیمە ئاودەدا

کتیبي مانگ

هەر بە تاقی ئاسمانهوه
دەلێی نقیمی سەرپەنجەي فریشتانە
ئەو پۆژەي کە مانگیان دزی
فریشتە پڕچیان رنیهوه و ئاسمان شکا
بارانێ باری لە قەتران
بێهوودە نییە وەك قەتمیر
رەش بۆتەوه سینە و دەروونی زۆر ئینسان

كتیبی کویران

نزایئ له قوولایی خویندا، به چرپه سهردهدا
ئاسمانان شهق دهکا
کوڵهگه ی هه بوومنان لهق دهکا
نارهزایی پۆحه لهم کهونه
دلنیان، کئی بینایی ئهوانی نه داوه
هه ربۆیهش شهپی وان، زۆر سهخته
له بهرامبهر که سیدا
نه سیمای دیارهو نه بوونی
لایانویه ئهوان
درهختیکی زرن، له کتیبی زه بوونی

کتیبی قهلا

برووسکی بوو، له شمشیری شکاوی ئهسکهندهر
شهوقیکیش، له خووده که ی زهینه فۆن
ئاوینه ی خوړی بوو، له باخه ل
جامی مه ی، له دهستی شازنی میدیا
که ئهوانه ی بیرکهوتهوه، تازه بههار
داوداو له دامینی قهلا
له ژیر خشته رماوه کاند، سه ری دهر دینا
هه ناسه ییکی هه لکیشا، وهک ئاگرو ئاگریداغ
ئه و پۆزه مالی خو ی
برده وه گۆرستانی چراغ

کتیبي قهره نی جه میل

به یه که وه به پی پی په تی
شهروالی له جانگی ماهووت
ده چووینه وه ناو کۆلانه کانی میژوو
که پیستین کۆلانی دونیا بوو
منالیمان ده دایه ده ست قه ده رو
به دوا ی ریشۆلان ده که وتین
شانازیمان به کوشتنی
بارانپره قه ترانییه کان ده کرد
ئه و به فرشه و په سمی ئاسمان
من به شیعو ته می چیا
له شهردا بووین، له گه ل خۆمان

کتیبي ته مه ن

له ده رگه ییکی بچووک
که خه زنه ی له ززه ت و نه سله
بۆ ده رگه ییکی دیکه ی چۆل
به جلیکی سپی و ساوخۆش، ئاوابوو نه گه پرایه وه
له میانی ئه م دوو ده رگایه دا
چه ند ماندوو و شه که تی ئه ی مرۆف
که ناتوانی، خۆت بخوینیته وه

كتيبي دانتي

سه فهرى، بو زير زه مينه كاني هاديس
سه فهرى، بو گوله كاني دوزه خ
سه فهرى، بو فاتيمه كاني پوزه هلات
سه فهرى، بو گومه زه كاني
بياتريس نوورى هه موو نووره كان
كوى هه موو سه فهره كانش
كيسه يئ ئيسقان و گولمى فرميسكى به چيماو
به سه ر حه وت ته به قه ي ئاسمان

ڪٽيبي گومان

سڀڏه هات، گومانمان له خور بوو
نه وه ڪا غه رقي ٿاگر بين
به هار هات، گومانمان له ڳيا بوو
نه وه ڪا ورشه بهانڪوڙي
زستان هات، گومانمان له باران بوو
نه وه ڪا گوڻه گه نم هاموون دانه گري
پاييز هات، گومانمان له وه ريني گه لا بوو
نه وه ڪا له دلي بگرين
که که وتين گومانمان پڙا
ٿي ستاش، گومان ده که ين له يه قين بهرين

په‌رستگای سرووت

سرووتی غه‌ریبان

چاویکیان هه‌میشه، له خاک و چاویکیان له چیا
شه‌ویکیان، له ئەشک و شه‌ویکیان له بریا
ئه‌و کاته‌ی دوا پیلوو لیکده‌نین
وه‌سیه‌تی ئاگرین، به‌رهه‌للای شار ده‌که‌ن
ئه‌و ساته‌ بو‌ئه‌به‌د، له وجود بار ده‌که‌ن.

سرووتی ته‌نهایی

له‌که‌نار شه‌ویکی دره‌نگا
که‌هه‌شوو‌ی ئەستیره‌ ده‌وه‌رین
ئه‌و به‌ته‌ک دره‌ختی، ناله‌ی خو‌ی سه‌رده‌دا
ئه‌و مانگه‌ی ئەو نیگای بو‌ده‌کرده‌نامه
له‌میژ بو‌و دوا شه‌وقی
له‌ئا‌بروو‌ی ئا‌وابوون، تکا بو‌و
بو‌یه‌ئه‌و، له‌نکال شه‌ویکی دره‌نگا
به‌ناو رۆ‌حی خو‌یا رما بو‌و

سرووتى سووتان

كه فرى، له گۆرانىي عه شقا مه ست بوو بوو
تيكه ئى شه پابى سامالى خه ست بوو بوو
هه ر به دهم فرينا
چاوى خۆي هه ئده پشنت، له كلى ئه وينا
ئه و پۆژه هينده به رز هه لگه پرا
تا بائى له ناگرى خۆر، سوور هه لگه پرا

سرووتى به فر

ئه و بايهى، به سه رما هه ئده كا
تام و بۆ پهنكى پۆح، هه ئده گرى
بۆ دوور دوورى ده با
هينده باو و هيشوومه م، به سه ردا هه ئده كا
كه چى من هه تا دى، غه رقه بم له كيبى
دوا جارىش شتتیک نيم
جگه له ساردىكى ئه زه لى و
شاژنى له به رگىكى سپدا

سرووتی گریان

پۆحی من له شووشه‌ی پر درزو شکاوه
من ده‌نگیکی دیاری زه‌مانم

سرووتی براده‌ران

براده‌ره‌کانم به‌قه‌د یه‌ک ژوور بوون
له‌کانی نوور ئاویان ده‌خوارد‌وه
له‌پووباری خۆیان ده‌شووشت
یه‌ک کتیبیان ده‌خوینده‌وه
له‌یه‌ک مانگدا شه‌وقیان ده‌چنی
ئێستا که هه‌ندیکیان
له‌باکوور هه‌ندیکیان له‌باشوور
هه‌ندیکیان له‌خۆر‌ه‌لات
هه‌ندیکیان له‌خۆر‌ئاوا
براده‌ره‌کانم، جارێکی دی کۆ نابنه‌وه

سرووتى نالين

هه موو سپيده يهك، گويم له بالوره يهك ده بى
كه به سهر فرميسكه وه هه لده كات
به ناو دىروكيددا پهرت ده بى و سه دا ده نيرى
ئهمه نالهى دايكه
يان كورپه كهى له ده ست داوه
يان له شينى نازيزيكدا، شين ده گيرى

سرووتى خه م

دوا كتيبى سه فهرم كرده وه
له په رى خه مگينى يادىكا، گيرم خوارد
چوومه وه رابردوى سهر تاق و منارهى كه فنارى
له و ساته خه ميكي كوشنده
له دل و دهروونى من بارى
يادىكى خه مگين و دلته زين
خوينى هه لپرووكاندم
له ناو دپرو وشهى كتيبى چه قاندم

سرووتی سپیدان

ترووسکه‌ی شه‌وئمی سهر گیا
شه‌وقی خوئی ده‌داوه ناو چاوم
ئه‌و ساته ده‌مزانی
سپیده پابرد و من نوقمی هه‌تاوم

سرووتی زریان

که خوینی ناو له‌پی پزایه سهر به‌فر
له شه‌وقی هه‌تاو و بریسکه‌ی سپیاتی
دوا هه‌ناسه‌ی گهرمی هه‌لکیشاو
سه‌به‌ته‌ی بینایی هه‌لپژان
مه‌رگی خوئی به‌بادا

سرووتی هامۆن

ده‌سکه‌نه‌ی گوئه‌کانی هامۆنم
له حاجی قادرا وه‌رگرت و
دامه ده‌ست بای ئه‌زه‌ل
ئێستاکه سهر زه‌مین، سهرپاکی بۆته کۆ

سرووتی خاک

بایئ هه‌میشه به قورسی و سه‌نگینی، ری ده‌بری
هه‌میشه گه‌رده‌نی هه‌ر لاره و هه‌ر سه‌یری من ده‌کا
بایئ هه‌میشه ته‌ر ته‌ر، هه‌ر ده‌لئی له کانی هاتوو
بایئ هه‌میشه، کپ کپ، هه‌ر ده‌لئی ماته‌مه
بایئ له‌سه‌ر خو، دیتنه ناو ماله‌کامان و راده‌بری
ئه‌مه بای خاکیکه، رۆله‌کانی نایناسنه‌وه

سرووتی ئه‌شکه‌وت

هه‌میشه ره‌نگی هه‌یه
له ره‌نگی گیای ئه‌شکه‌وت ده‌چی
ده‌نگی هه‌یه
له شکستی که‌فرو زناری ئه‌شکه‌وت ده‌چی
هه‌میشه و تا ئه‌به‌د، ئه‌شکه‌وتی هه‌یه
ته‌ژی سه‌داو ته‌ژی له ژان
وه‌ک ئه‌شکه‌وتی، تووناوتوونی رۆحی ئینسان

سرووتی ئاگر

له دوورترین ئاگردانی میژوودا
بریسکهی بۆ ئیتمه هاتوووه
دهمی له ژیر خوڵه مییش و
دهمی دونیا پر نوور دهکا
ئهمه ئاگری خوینمانه
دهگه پیتهوه ناو جهسته

سرووتی ته نهایی

که به ناو ریگاکاندا، به ته نهانگم کرد
سه داشم به باران هاتهوه
که به ناو ریگاکاندا
به ته نهان له وینهی ئاویکا بانگم کرد
ئهوساکه زانیم، چۆل بووه و حیکمهتی دهورانه
ناچار بووم، سهر بکه م به پهوتی وهستاوی
ئهم بهردو که قرانه

سرووتى مه لان

سپىده كه ده نگی باى ئەزەل
پەنجەرەو دەرگامى دەهەژاند
مۆسیقای شۆپانم دا بە بالى مه لى
تیکه لى باى کردو پفاندى
زولمىكى كه ون بوو
ستوونى مؤسیقا پماندى

سرووتى سیو

ئەمه سیوئ
ئەمه دوو سیو
ئەمه سى سیو
تیر نه بووین، له تامى ئەو سیوه ی مندالی
که پیری وهك دیوئ
وهك دره نچی کیوئ
به په له هات هەر وهك گه واله
نهك هەر سیو
باخی سیوه کانی وجودی پامالی

سرووتی مانگ

که شکا

پارچه یه کی مانگم، نایه ناو له پمه وه
ئه و شه وه، هه ر به دیار ئه و پارچه شکاوه ی
مانگی رووت دانیشتم
نه خه وتم سپیده پیی وتم
ده چمه وه بو ئاسمان
تۆ چه نده خه مگینی؟ ئه ی ئینسان

سرووتی دلان

ئاسمانێک له هه ورو که نارێک له گیا
شابلێ له فرین
هه ندێ خه م و هه ندێ سه ما
دلێکه، هه ر هینده ی کاسه یی
کاسه یی به قه دهر گشت دونیا

سرووتى تەم

دوا ئاۋرى داىەو، بە تىشكى نەو نىگاي
كەونى پىر شەوق كىرد
تەم درەختى لە شوشەى سىپى گىرت
ئىستاكەش ئەم كەونە
وەك بارى نائومىدى و ترسى سەر لىپو
كە ئىمەش ھەموومان، دەبىنە زوخال و
بە شەوقى نىگاي ئەو، دەپواتن بە لىپو

سرووتى لىپى

ئەو لىپى چەند دوورە
ھەر دەلىپى تا ئەبەد دەپواتن
ئەو لىپى چەند نىپكە
ھەر دەلىپى تا دۆزەخ دەپواتن
ئەو لىپى سەرىكى
لە زەوى سەرىكى لە ئاسمان
سەرىكى لە ھەورو سەرىكى لە باران
ئەو لىپى چەند سەخت و دژوارە
مىرۇقى لە خۇدا گىرتوۋە و بەرنادا
كە تازە مەھالە
زىپىنىش ئىستاكە بۇ ئىمە دەست نادا

سرووتی شهو

که دهنگی بۆقه کان له کانێ و پرووباران
تیکه ئی زهردایی مانگ ده بۆ
دونیا کپ، پۆحیشمان پڕ ده بۆ
ژیانمان وهك خهونه
ئهوساکه جیاوازی مروڤ و بۆقه کان نامینۆ
هه موومان ده بینه تهوئیکێ
سه ر فه رشی ئه م که ونه

سرووتی بابان

که ئاسمان
پیرۆزی دا به چاوی که ژو کپوه کان
ئه ستیره ی دا به پڤگا و بانه کان
مانگیشی وهك کچی چوارده سال، دا به شهو
هه وریشی وهك ته تهر، نارده لای وه رده کان
برووسکه ی دا به خاك
به فریشی دا به شاخ
ئه و شه وه ئاسمانمان، وهك زهوی دیار بوو
زه ویشمان وهك ئاسمان

شيوهن

1

دهستم خسته ناو دهستی با
به دونیای زۆر دووری سووراندم
چیم نهدی، یادی تۆی تیا نه بی و
چیم نهدی، شیوهی تۆ نه به خشی
هاوارم کرد ئه ی با، ئه ی با
هه لم بگره و دوورم ببه

2

خوینیکی زۆر
له گه ل ته می سپیده کانم تیکه ل بوو
چیاکان تا ئیستاش سوور ده چنه وه
ئیستاش سینه ی دره خته کان
شوینی سه ره پمیان پیوه دیاره
به لام هه ر نه هات
ئیستاش هه ر له به ر ره شه بام
ئیستاش گو لم له ده ستایه
چاوه ریم و گو دۆ هه ر نه هات

3

که س له گیا بریندار تر نییه
لی بی پرسن خۆی ده زانی
برینی گیا، له و گو ره بی کینلانه وه ده بیته وه
که به هاران، به سه ریانه وه شین ده بی

4

لاسكى گۈلگە مەكانم، نايە سەر لەپ
بەرزىم كىردنەوہ بۆ ئاسمان
دەتگوت تەرمى مروڧن، ئاوہا ساردن
گۆرۈكم، بۆ لەناو كۆپەننى گيا ھەلكەند
يەك يەكم، بە خاك سپاردن
بە دياريانەوہ نووشنامەوہ
دروودى خۆمم بۆ ناردن

5

لەناو وەردە دوورەكان و
لە پاوان و لە تەمتومان
شوشەى شكاوى پۆخى خۆم
دەدۆزمەوہ
بريقەى دەچىتە ئاسمان

6

كە ھەبوو دونيا جوان بوو
كۆلان پىر ئەستىرە دەبوون
باران زەوى بۆ دەپشتين
با نامەكانى دەھىناو
بەفر دلى دەداينەوہ
ئىستاش دونيا لە گۆر دەچى

7

ئىمە سىبەرىكمان ھەبوو
سپىدان خەوى دەداينى
نيوہرۆيانىش ئاوى سارد

ئەوئەندە پۆژەكانى، عومرى خۆمان ھىناو ژمارد
كە سەرمان بەرز كردهو
پرچى خۆمان بىنى بەفرە
سېبەرىش پەويوئەتەو.

8

ھىندە بەرزمان كردهو
بوو بە لوتكە، پىمان لە زەوى كردهو
ھىندە تاراي پىرۆزىمان، لە مل ئالاند
بوو بە موقەدەسى، وەك ئاسمان
ئىستاش، نە دەستمان دەيگاتى، نە ھاوارمان

9

سپىدان لەناو زەنوئىران
جوانى دەبەشەو سەر دونيا
ئىستا پەريان، نە لە سەر زەويدا ماون
نە لە ئاسمان
بۆيە غەرق بووين لە گومان

10

ھەموومان پەوتىن و پىگەمان كەوتەو ھىبابان
لە مەرزى كەون بە دوور بووين
تېنوومان بوو، دونيا لە بەرد وشكتر بوو
دايە چاومان، كەسمان كەسى نەناسىيەو
پەرشو بۆلوى دونيا بووين

11

ئەو بەھارەش درەختەكە بەرى نەدا
بە پاچىكى ژەھراوى، لە قەدەو ھەليانپاچى

نەيانزانى مروڧيش ھەيە
ھيچ نەوھەيىكى لىناكەوئتەوھە

نەيىنيەكانى ناو كىتئىبى بەرد

1

خەوتىك بوو لە شىرى ماين و
تەوتىك بوو لە ئايين
ماينەكە بالى گرت بو ئاسمان
ئايينش دالى گرت
بوئاو سينەى ئينسان

2

ئەو شمشىرەى شكا
لەتتىكى بو خەون و خەيال بوو
لەتتىكى بو جەستە
خەونەكان ھەلۆھەرىن
خەيالئيش پرايەوھە
ھەربۆيەش چى جەستەى بەشەر بوو
لە لەوحى بەھادا سڤايەوھە

3

بىدەنگى ئەم ناوھى تەنيوھە
كە بە دوای حەقىقەت دەگەڤڤى
گوتنى لە زمان گەنيوھە
وا چاكە ھەر كەڤ بى
ئەگينا ھەر دەبى
بىھوودە لە شەر بى

4

حیکمەت بوو رژایه سەر زهوی
کەس بۆی کۆنە کراوه
ئێستاکەش ژێر پێمان حیکمەتەو
ناو سەرمان بە تالە

5

ئەوئەندە من سەیری بەرزیم کرد
لە ئەویان کەوتەو
ئەوئەندە تۆ، لە ناو خەلۆهتا نقوم بووی
وای لە ناو ئاسمان و ترۆپکی سەرشاران
منیش بووم بە بەردی بنگۆمی بناران

6

سامی جوانیی تۆ، لە سامی پەری دەکا
ئەو شای جوانترین سروودم
ئێستاکە بۆ کامتان بنێرم دروودم؟

7

لێواری گەردوونم هەلبژارد
کەوتە ناو پانتایی
پێکیکی تەنکم هەلقوراند
بوومەو ئەفسانە ی خودایی

8

کە ئێمە لە ئاگر دەپوانین
پێی دەئین
ریشەمان لە تۆیە، ئەو هالۆی پیروۆز
زمانمان لە تێلەت پزاوه

به لأم ناخ ناگری سهر زه مین

لهو په ږی مه سستیمان کوژاوه

9

ئوه نده چوومه ناو دلې توّ خودایه

تا نه مام

ئهمیستا که نیم، توّم

که توّشم ، نیم

من خوّشم نازانم، ئهمیستا ئه من چیم ؟

10

ئهی نادیار

بوّ یه ک ساتیّ به دیار که وه

من بوّ ئه به د ئاوا ده بم

11

ئوه نده گورانییم بوّ چږی و

فرمیسکم بوّ باران

بووم به داود و گیا له ئه شکم شین بوو

ئوه نده له بهر په نجره یا مامه وه

تا خووس و گهردم گرت

ئهو یستا به ردیکم له و ناوه

ئه فسانه ی کتیبیم له دهوران سراوه

12

شهو ی بوو حه سره تم دادی دام

چوومه وه ناو کتیب

کتیبی له شیرو شمشیرو ته م و داو

دونیا کپ خه یال دوور

تا ونبووم له چاوان
به يانی کتیبیش په پر په پر بوو له تاوان

13

پری ری، به دواي جوانی نادياری تۆ گه پام
له ناو ته می لوتکان ون بووم
گۆچ بوو ده ستم، کویر بوو چاوم
نه مزانی نه و ته مه تۆ بووی
ناقیقی رۆحی شکاوم

14

گول و دل وهك يه كن
يه كيان په پر
نه ويان خوین
هه ردووكيان وهك شووشه ده شكین و
وهك لوتكه داده پمین

15

به دواي گلگامیش گه پام
په ندى زۆرم هه لپشته گۆمی نه م ناوه
زۆر کتیبیم ته واو کردو
شيعریکی زۆرم خوینده وه
تیبستنی که دوا هه ناسه مه
تیگه یستم گولی خلود
کتیبیکه چاپ نه کراوه

16

ئىستىش بۆ من
مايهى گريان و رامانى
ئىستاش بۆمن
تۆ جوانترىن نىشتمانى

17

چەند سالە وەك پشكۆى خۆلەمىش
بۆ روخسارى پاكى دەسووتىم
تۆش ونى
نە شوئنت ديارەو نە سىما
نە دەنگت ھەيە و نە پەنگى
تۆ بى عەرش و تاج و ئەنواى
لە نوورو شەوق و جوانىيتا
تىگەيىم خواى

نەى نەى

1

ئەى نەى، گەۋھەرى پۇچ
دەزانى بۇ نەۋات ئەۋەندە غەرببە
چونكى دەنگى فىراق
لەگەل خاك و نىشتمانى ھاوتەرببە

2

ئاي برادەرەكان ھېندە بەرز ھەلمەفېرن
جېگە نەۋببەكان خۇشترە
كە ھەموو بچنە بەرزايى
ئەۋە خاك دلى توند دەبى لە تەنھايى

3

من كە دەمەۋە خۇللەمېش
چېم بە سەر نەمربى داىە
بۇ ئەۋ شەرابە شېرىنە نەخۇمەۋە
كە لەناۋ گۆزەى پۇختايە

4

ھەزاران شەۋ سەيرى تۆم كىرد
ھەندى جار ئەستېرە بوۋى دادەپۇژاي
ھەندى جارېش شووشە عەترىكى تابان بوۋى
بە روۋى منا دادەپۇژاي

5

سەيركە ھەموۋيان گۇرانى دەچېرن
ژېر پېشيان جەستەى ئېنسانە
قەدەر وايە. لە ميانى مەرگ و ژياندا
بۇ ئەبەد جەنگە بەرپايە

6

جوانی تۆ وهك شهفه قیكه
به سهر بهه شته وه هه لئ
كه من ریم به ره و دۆزه خه
ئای له و پارسه ننگه سه خته

7

ئه و میحرابه جیی تۆ نییه
تۆ فریشته ی ئیو مه یخانه ی
به قه تره یی ده گه یته خوا
كام ریگه زوو ده تبا بۆلای
ئه و راسته قینه یه به خوا

8

چهند سه خته شهو، چهند دژواره
هه موو ساتیکی من شه و بوو
چهند دووره ری، چهند ته نهاییه
هه موو ته مه نم به سه رچوو
نه گه یمه جی

9

تۆ چهند ونی من ئاشکرا
تۆ تاریکی و من چل چرا
کاممان راسته قینه ین برا؟

10

وا ئه و پیکه ش ده خۆمه وه
با ته مه نم هه ر با بیبات
سپیده هه رچی باد ئاباد

11

تۆ وهك به فرى
له ناو له پىم ده توپينه وه
منيش وه كو ئاله كو كۆكى
له بن تاراي سپيت ژينم به سهر ده چى

12

چهند حيكمه تى خۆم هه لپيژم
بيرم ئه وه نده تيژ ده بى
چهند كاژى هزرم فرى ده م
ئه وه نده ئاسۆم پر ده بى

13

گوئيكه دوور، بوى ده چم داده خريته وه
جىي ده هپلم
وهك شه وبۆ ده كرته وه

14

ئه و چرايه مه كوژينه وه
تۆ له ناو پرووناكى ئه واي
گۆزه ي دلى من مه شكينه
خۆت تيا وردو خاش ده بى

15

ئه ي با ئه ي با
وه ره دوور دوورم هه لگره
ليره ژه نغم هه ئيناوه
ده زانم له دووريش ده پزييم
قه يدى چيبه
نيه تى مه رگم هيناوه

16

ناکری له و بایه جیت هیلم
ده ترسم پهرشی دونیات کا
یا ون بی له و کیوانه
که تو پهرشی دونیا بی
ده بی مانای نه زهل چ بی ؟

17

که به ره و ناسمان هه لده چووی
زانیم مه سیحی خوم هه یه
که به په یژه کان دابه زی
خاچی له ناو دلم له رزی

سیفری ناگر

1

ئەو کاتەى تافگەى ئەى ئیمەى نوقمى
سەدای دەف و بارانى نوور کرد بوو
هاوارمان وەك بخوورى گوناھ
لە کەنارەکانى دۆزەخ دادەگىرسا
ئەو کاتەى شەوئى سپىدان
لە چاوانمان دەرژایە سەر گۆنای گیا
هەموومان بە یەكەوہ
دەممان خستە ناو دەمى وەھمى یەقین
هەندیکیشمان هیشتا
لە ناو تەمى گومان گاگۆلەى دەکرد
ئەو کاتە بوو کە پرسىار دلّی دەھارین و
سەرى پر ہزرى دەبردین
نە گومان وەك بايى لولى دەداين و
نە یەقین پەھای دەکردین

2

دەرگاكان چەند زۆر بوون
نەماندەزانى کامیان
بەرەو حەقیقەتەمان دەبات
لەگەلّ کردنەوہى کاميانا
کۆترەکان لە شەققەى بالّ دەدەن
دەرگاكان چەند زۆر بوون
هەندیکيان ئاسنن هەندیکيان وەھم

به لَام ئيمه نه مانزانی
کامیان به ره و یارییه کامان ده بات
ئه و یارییه نهی هه و دای قه دهر ده یسوورینتی و
بخووردی چاره نووسمان به سهردا ده پزینتی

3

تا ده هات دونیا پر بلیسه ده بوو
دامینه کان، ئه شکه و ته کان ناوله پ و دوو چاومان
پر ده بوو له رووناھی
شتی نه ما غه رقی بلیسه ی نوور نه بی
شتی نه ما وهك شه می عه نه بری گه وره دانه گیرسی
به لَام ئيمه ده روومان
هیئده تاریک بوو چاومان هیچی نه ده دی

4

ئه و کاته ی که مار هزره کان
که و تبوونه دوی ماری دارستان
منالی ده می خوی کرده وه و
ماری له هه ناو شارده وه
تا ئیستاش مار له هه ناوی به شهردایه
مار ته نها له هه ناوی مروقدای
په یامی خوی جیبه جی ده کات

5

زه ماتیکی زور
ئیمه له گه ل ئاگردا یاریمان ده کرد
شه وانه له بهر رووناھی ئاگری مانگدا
ده چووینه وه سنووره دووره کانی ئه وین
له تهك ئاگردا تا سپیدان سه مامان ده کرد

به ئاگر ده چووینه جزووری مهرگ و
سارپژئی برینه کاغان ده کرد
به ئاگریش بالمان ده گرت
که برسیمان ده بوو، ئاگرمان ده خوارد
که تینووش ده بووین، ئاگرمان ده خوارده وه
ئه ی ئاگر، تو هاوده میکی چه ند جوان بووی
به لام ئیمه خو له میس بووین
همیشه تو مان له ناخمان ده شارده وه
ئیستاکه ش بی ئاگر ماوینه ته وه
هه رگیز دانه گیرساینه وه

6

ئیستاش گومان له وه هه یه نازانین
له پیناوی عه ترئ، باخیک له گولا ویران بووه
ئیستاش گومان له وه هه یه
له پیناوی باله فپه یئ
دارستانیک مه ل قوربانی داوه
هه موومان گومانمان وایه شه و بویه تاریکه
تا پرووناھی ئه ستیره کان به هه دهر نه چی
هه موو یه قینه کان ناتوانن
گومانه ئه زه لیبه کان له بار به رن
به لام گوماتیکی ساده
گه وره ترین یه قین له ق ده کات

7

ئه و رۆژه ی عاشقان یه که یه که
دانیان به وه نا که به و ئاگره سووتاون
که له چاوی گوله کانه وه هه لده کا

ئىدى كۆمەل كۆمەل
لە نىو باخە كانەو دەكە وتن و بۆ ئە بەد
جارىكى دىكە گۆلىان لە يەخە نە دا يەو
ئەوانە ئەو عاشقانه بوون
لە برى پەيكەرئى بۆ گەلا
باخە كانيان هەلدەو شاندهو
لە برى قوربانى
مە عشوقە كانيان سەردە پرى

8

ئىمە ئەو كاتە كوژاينەو
كە بىرمان لەو كردهو
لە شەو درىژە كاناندا
رقو كىنمان داگىرسىنين
جەستەى بەرامبەرمان بچنين
ئىمە ئەو كاتە كەوتىن
كە ويستمان بەسەر پىشتى نور كەوين
هيشووى ئەستىرە كان بچنين
ئەو كاتەش بۆ ئە بەد كوژاينەو
وامانزانى دونيامان پىر لە نور كردهو

9

هەموو كىژۆلە كان كەمەرى خۆيان پىر كرد
لە رىحانەو شەوبۆى ئالدا
چاويان پىر كرد لە كلى ئەبە نووسى و
باسكيان لە بازنى مانگ و لىويان
لە ئالە كۆك و رۆحيان لە نەشە
لەو سەرەو تەبان لە ژىر درەختى كدا

هه موویانی له نوور وهرداو
پیرۆزه‌ی ئاسمان دایپۆشین
بوون به قه‌باره‌یه‌ك جوانیی
به‌لام دووکه‌ئێ لوولی دان
شه‌قاری ژێر دره‌ختیکیش قووتی دان

10

ئه‌و منالانه‌ی گۆله‌گه‌مه‌کانیان په‌ر په‌ر کرد
دواجاریش هه‌ر په‌شیمان نه‌بوونه‌وه

تا ده‌هات گۆله‌گه‌مه‌کانیان په‌ر په‌ر ده‌کرد
دیسان هه‌ر په‌شیمان نه‌بوونه‌وه
که دوا سونبۆلیان په‌ر په‌ر کرد
هه‌مدیس په‌شیمان نه‌بوونه‌وه

11

که ئیواران می‌گه‌ل می‌گه‌ل
ئینسان به‌ره‌و پاوانه‌کان ده‌گه‌رانه‌وه
له‌و په‌وه تۆزاویانه ده‌چوون
که بۆ یه‌که‌مین جار له‌ژێر زه‌وی بینه‌ده‌ر و
به‌ره‌و ئه‌شکه‌وت بگه‌رینه‌وه
ئه‌وان دلیان به‌ دنیا خۆش بوو
به‌لام نووریکیان له‌سه‌ر دانه‌بوو
به‌ره‌و خودی خۆیان بباته‌وه
که له‌ناو تاویرو ته‌می بناره‌کاندا
جییان هه‌شتبوو

12

له‌شکر له‌هه‌موو لایه‌که‌وه تیکچرژابوون

لوورەى غەرىزەيىك
وہ کو لوورەى گورگى بەرمانگ دەبھارین
مەیدانى شەر پربوو لە شمشیری شکاو
لە خودەى کونکون و زریپۆشى جەستە
ئەسپى کەقەل بە خوین و ماینى زەردى بەجیماو
جەنگاوەرەکان لە شەپکی بېھوودەدا
پرستی خۆیان لە دەست داو
لە خوینی خۆیان گەوزین
کپیەك ئەو ناوہى داگرت
وہك کتیبى ھەرگیز کۆتایی نیت

13

کە عاشقى رووناھى بووم
ھەزاران کتوم برى
تا گەبیمە ناو پارچە نوورى
بەلام ئاخ چاوەکانم کویر بوون
دلم پر عەشق بوو نەمدەزانی
ئەو ھەموو عەشقه لە کوئى دى
کە سەرچاوەى عەشقم دۆزیەوہ
ھەموو عەشقى خۆم لە دەست دا
زۆر بە دواى زنارى ئەفسانەيى گەپام
کە دونیام بخاتە بەردەست
بەلام کە بوومە خاوەنى
مردن بووہ جوانترین یەقین
ھەرگیز دەستم نەدەکەوت

فیل

1

تازه پروناهی قه لّاو مناره کانی بابل
له بهرچاوم کزده بوو
ئه و له سهره مهرگیشا ههر سه مای ده کرد
سه ما, سه ما, سه ما
به لّام یادی فیلی له یادگه ما ناسپّیته وه
کاتی کرا به قوربانی خوداوه ندان
رامده کیشیته ناو وه سوه سه یه ک
غهرقی دوودلی و مه زنده ی زمانم ده کا
یادیک تال تال وه ک ژه هری عه شقی پژاو
له بهرده م نامووندا
شیرین شیرین وه ک قه ندی جودایی
له نیوان خودا و ئینساندا
یادی فیلیک هه میشه رامده کیشیته ناو گورانییه ک
وشه کانی له شووشه یی عه تر ده چی
که ده که ویتنه بهر تیشکی خور
به سهر ره فه کانی دره خته وه بالیان گرت
له ناو کتیبه دووره کانه وه دین
بانگی سه مای کچه جوانه کانی دارستانم ده کات
که له ویدا له بهرده م خوینی پژاوی فیلی
پیکه کان خه ون بوون
به شهوقی سووتاوی لیوار ئاوه کان

جریوہی شہکەتی لەزەت بوون
لە ناو درەختەکانی بەفر
سەمای ئەو کچانەیی لە ئیوارەوہ
مەیخانەکانیان دەکردە ئورۆکی خۆیان
ئەوہندە مەست دەبوون
جگە لە هەستی فرین، هیچیان پێ نەدەما

2

ہەمیشە خەمێک ھەیە، نازانم لە کوێوہ دێ
جارجار دەمباتوہ کەنارەکانی گریان
ھەندێ جاریش کەوتن لە سەمای مەرگی فیل
دەچیتە ناو دیدگامان
خودایە سەرچاوہی ئەو خەمەم پێ بێ
پامانی فیلت بۆ ھەندە پێژم
ئەوہ برین و باقی شووشە شکاوہکانی دلی فیل بوو
کە بە سەر تاویرەکانوہ وەستا بوو
سەیری قوربانگای دەکرد.

3

ئەو کاتە من تازە لە باخچەیی ئازەلان دەھاتمەوہ
کە جیاوازیمان تەنھا ئەو تەیمانە بەردینە بوو
بە دەوریاندا ھەیاننابوو
کۆمەڵیک بە کاردو چەقۆو چەنگال فیلکیان یەکالا دەکرد
فیلک سپی سپیی لە بارینی بەفریکی زۆردا
ئەو پەنگەیی ھەلمژیوو

گهوره گهوره له پمانی شاخیکا
ئه و گهوره بیهی دهست کهوتبوو
هیمن هیمن له دارستانیکی چرا
ئه و هیمنییهی گرتبوو
یه کئی دهیگوت به دوای ئاوێک ده گه پین
که ئاوی زینده گانییه
نهمری ده به خشی به مرؤف
که س نازانی له کام ده ماری فیل دایه
یه کئی دهیگوت به دوای کیسه یی پشکو ده گه پین
فیل له کاتی تووره بوونیا له خواوهنده کانی دزیوه..
هه ندیکی دیکه ده یانگوت
ئه و عاجانهی له ده می ئه و فیله دایه
هه ندی له زیړه کانی فیرعه ون و
قه ده ری له یۆرانیۆمی تیایه
ئه و منالانهی که به ده وری ئه و فیله دا کۆببونه وه
له گه ل بازرقه ی خویندا منالیتی خوینان تاو ده دا
ده فته ر په سمی خوینان ده رده هینا و به و خوینه
په سمی ئه و سیوانه یان ده کرد
که هه رگیز نه یان توانی بوو
له ئه لفابای کتیبی کوردیدا بیرن
به لام فیل ئای فیل
که خوئی سهیری تراژیدیای خوئی ده کرد هاواری کرد
ئه وهی ئیوه به دوایدا ده گه پین

تازه به سه رچوو نایدۆزنه وه
من هه زاران سأل له کریشمه و پامان ژيام
تا ئاوا گه وره بووم
که چی ئیوه هیشتا زۆر بچووکن
خه ریکه له ناو هه ناوم ون ده بن

4

فیل هیشتاکه له گورپو هیزی خۆی نه که وتبوو
له رامانی قوول و
له دیدی تیژی خۆی نه که وتبوو ده یزکاند
به لام نرکانی ئه و له خه می ئه و پامانه یدا بوو
که ورد ورد له گه لّ خوینیا ده پرژاو
پهرشی ئاسمان ده بوو
هه ر مه لّ تیشکیکی لّ هه لده گرت و
هه ر ئه ستیره یی ره ونه قی
به ته نها هه ر فیل بوو ده یزانی
چی له ناو پامانی شاردۆته وه
به لام ئه وان بی په روا
که کاردیان له شاده ماری فیل ده دا
تریشقه ی خه نده یان
دونیای پر له بارینی به رد ده کرد
له گه لّ بازرقه ی خوینی فیل
کیتلگه کان سوور ده بوون
قه ل و دالّ ئاسمانیان پر سه داو قریوه ی هارده کرد

من ئەو كاتە پارچە پامائىكى فىلم كەوتە بەر ھزر
كە بە دەنووكى مەئىكا ھاوارى دەكرد و با فراندى
ئەو شەوھى كە كەون

لەبەر باو وەيشوومەى قەدەرا دەلەرزى
من تازە زمانى ئايندەم گۆش دەكرد
من تازە پىئىكى زۆر خەستم
لە خەنى كۆرپەما نۆش دەكرد

5

فىل لە دوا جارا كە سەيرى گۆشتى رانى خۆى دەكرد،
وەك ئەو دامىنە وابوو لە ھەموو لايىكەوۈە بتەقېتتەوۈە

تېشىكى ئاويىنە ھەلپىزى
ئەو مرۆفانەى زۆر بچووك دەھاتنە بەرچاوى
تا دەھات بچووك دەبوونەوۈە

كە وردە وردە خوئىنى جەستەى فىل چكى دەكرد
مرۆفەكان تا دەھات بچووك دەبوونەوۈە

كە دوا قەترەى خوئىنى پزايە سەر تاشە بەرد
مرۆفەكان ھىندە بچووك ببوونەوۈە

لەبەرچاوى نەدەبىزان
سەرەنجام ھىشتا كە فىل ھەر مابوو

دوا ھەناسەى ھەر نەدابوو

كە مرۆفەكان كۆتايان ھات

بەلام فىل تا دەھات گەورەتر دەبوو

جوانی له پیاسه کاند

وهك نهی له په پری کتیب هه لده پڙاو ده بوو به هه لم
وهك باران ده هاته خواره وه
ئه فسانه په کی ئاوی بوو
دلۆپ دلۆپ ئه فسوونی خوئی داده گیرساند
که نار که نار حیکه ته خوئی ده به شیه وه
ئیتستا له دلۆپه ئاویکا سهیری تهرمی جوانی ده کا
په ره ئاویه کانی رۆحی وهك مانگ ده دره وشیته وه
باشوو که ییکی ئاوی بوو
حه زی له ته لاره دیرینه کان و له تاقه به رزه کان ده کرد
وایده زانی ئاسمان شووشه ییکی شینه و
مانگیش پروومه تی فریشته
که ئه سکه ندهر کانیواوه کانی پر بریسکه ی شمشیر کرد
ئه و کاته ئه و دلۆپه ئاویکی نیو ئاسمان و زه وی بوو
خه مگینترین براوه و به خته وه رترین دۆراو بوو
له گه ل بۆلیقار له سه ر میزی لاتین گۆرانیان ده گوت و
شه رابی سه مه رقه ندیان ده خواره وه
هیشتا قسه ی له گه ل میدیا نه کرد بوو
میترگیکی سه وز بوو هه میشه بانگی پاییزی ده کرد
پاییز.. پاییز
ده ستیکی له باکوور په کیکی له باشوور
ئه و کاته فاتیمه له ئاوه کانی خوراوا
هه لده پڙایه که نار ه کانی جوانی
ئه و دلی دابوو به خوره لات

له و پۆژه وه باخچه ی کتیبه کانی بابل سووتا
مۆمه جوانه کانی نیپال
له په رستگاکانی بووزا کوژانه وه
ئه و هه میشه له گۆرانییه کان ده گریاو
له گریان گۆرانیی ده گوت
له جامی ئایدیادا شیرى ماینی ده خوارده وه
له کوانووی خۆری خواوه ندى هه ئده مژی
کوخته که ی له ناو له پی قه لآو بیرازی ئۆفیلیا بوو
هاواری زهینه فۆن پماندی
هه میشه سهیری ئاسمان ده کاو
شووشه ی ئایینه ده شکینتی
ده گه پیته وه رابردوو که هیشتا
دووکه لی ئاگری موغه کانی لی هه ئده ستا
هه زاران زریزه ی ئه قینی له کووپه ی دلی داناوه
یاده وه ریبه کانی کۆمه له مهرجانیکی پڑاون
له باخچه ی کچه پرووت و قووته کانی کتیب
هه لگری په یامی جوانیییه
له ناو کۆلانه ناشیرینه کاندا
عه تری ئاگاهی بوو له باره کانی ئۆدیسۆس
دوای شه په کانی ته پرواده

سادە وەك گيا شيلەيەكانى بنى دەرياو
ئالۆز وەك گەمەى مندال
كە بۆ رننى سىوى عشق دەگەرايەو وە ناو كىتیب
كە بۆ چىنى شىعر دەچوو
سەفەرى خۆى دەست پى دەکرد
دۆستايەتى لەگەل برىنى كۆن ھەبوو
ھەمىشە دەچوو مالى كچە تىرھاوئىژەكانى قەفقاسان
ھاملىت بوو لە يەقىنى ئال
ئاوئىكى تەنك بوو لەناو رووبارى لە مەھال

خۆرئاواى قولىنگە كان

ھېشتا ھەلۇ بە يەكەم چاوترووكانى
ئاسمانى دانە گرتبوو
پموزنەى خەو لە نىو بالى
باشووكەى قەلأ بەرزە كان نە مردبوو
كە دەستىكى نەرم و نىان
ورته يەكى فرىشته يى
پايتە كاندم لە خەوئىكى نزيك مەرگى ھەمىشە يى
كە سەيرى بالاي سەرم كرد
دەستى پر مېھرى داىكم بوو
وتى زووكە
ئاسمان دىلى پەو ھەلئىكى ۋەك بووكە
قولىنگ ۋادىن تىدە پەرن
سەفەرىكى دوورو درىژيان لە بەرە
گەروويان بە لاوكى كۆچ داغ كردوۋە
لە مېژە شەو لە نىو دەنووكيان مردوۋە
ۋتم ئۆخەى ئەو ھەتتە يەكەم ئەوئىنم پىكرا
كاشكى دەمزانى كە قەفتەى
خەنجەرى ئەو زامە چۆن بوو؟
ھەر لە وساۋە ھەناسە يەكەم ھەلئىشا
ھەناسەى برىنى كۆن بوو
پى سەخت و دامىنى تىزان ۋە بىر ھىنام
بازى كۆك ۋە ھەلئى زىخى
نىو دەروونيان بەجى ھىنام

زۆر لە مېژە من سایە دی پە یاممیکم
قولینگان ببینم بېنەو
شاتەختی هامۆن جی بیلن
یا ئەو دەمانە ی کۆچ دە کەن
بۆ ئەو پەو زە شاخانە ی بەدوای ویلن
ئەو یستاکەش لە ژیر تاو تیشکی خۆرا
چیا هەر دە ئی شووشە یە
کە فرە کان دە بریقینەو
لە ئیو چە ما سە ما دە کەن
دوو کە لکیشی سە ربانە کان
ئاهی ساردی
چیرۆکی بەر ناگردووی شەو بە با دە کەن
پەنجەرە یە ک یە ک دە بنەو
داوین خال خال لوتکە کان سپی دە چنەو
نەرمە با یە کیش هە ئدە کات
هەرچیم هە یە لە ناخەو دە کۆ ئیتەو
قولینگە کان قولینگە کان
بۆ لە لای من قەرار ناگرن
هەمیشە حەزتان لە گەو و هە ئە مووتی تووشی پێیە
ئێو ش وە ک من بێ حەوسە لە ن
لە گە ل کۆچی هەر مە لیکە
پرووباری فرمیسکم پێیە
ئێو ش وە ک من دەستی گراوی خۆ دە گرن
کە غەریبیش دە تانگری سەر هە ئدە گرن؟
بۆ لە لای من ئۆقرە ناگرن

ئېۋەش ۋەك من
بۆ مەرگى ئەزىزان دەگرىن شىن دەگىرن؟
تاۋلى ۋە شىمالان تىك دەنن؟
يا بۆ كۆچىكى يەكجارى چاۋ لىك دەنن
خۆ من زىۋى چاۋى ئېۋەم بە كلۆرى
ھىچ شىتىكى ئەم سەر زەمىنە نەداۋە
ھەتا ئىستاش شاپەرى تاۋوسى ئېۋەم
كردۆتە ئەۋىنبەندى خۆم
لەنئو پەراسووما ناۋە
ھەتا ئىستاش جىتان ھەر گلىنەنى چاۋە
مەرپۆن قولىنگەكان مەرپۆن
ئېۋە خەلكى كام ولاتن؟
ئاۋا بەلەز كۆشكى خەيالْم دەرمىنن
نا نا مەرپۆن
تا بۆ دواجار شەختەى تەنھايىم بشكىنن

گورگ

1

وهكو ژه هري نه ستيره مژ
وهكو شمشيري دوو تيغي بي گونا ه كوژ
وهلي ئاخ دهروونم نركه ي دي و
نركه كوژ هه ر زاله
وهلي ئاخ برينم هه ر گه رمه و
تيماريش له چر نووكي داله

2

موويان ليدي، من دنيا م موويان ليدي
موويان له سپينه ي چاوان دي
من دنيا م موويان له له پ و ليوان دي.

میوان

گولہ کهم تاقه زیدو گراوی خۆم
له په نجه ره ی دارینه وه
زۆران شهو و پۆژ پابردن
زۆر میوانی خۆم به پێ کرد
به چاوی پر فرمیسکه وه
مالئاوایی خۆم لیکردن
گولہ کهم تاقه زید و گراوی خۆم
وا بخوور داده گیرسینم
میوانی من له چیاوه دین
له درهخت و گه لاوه دین

چيای خهون

خۆم له ملی که نار وهرداو په نجه کانم تهر کرده وه
قەت ئەوه نده مهستی بۆنی خاک نه بوو بووم
زه وی تامی په گو و ریشه ی
برینی میژووی لیده هات
چرای به ختم هه لده گیرساو ده کوژایه وه
ئه ستیره ی سه فهری سه ختم لی هه لده هات
ئه ستیره ی به ختم که وته ژیر
که پکه شاخی خه میکی قوول
تانه که وته سه ر گلینه ی ئاواتی دوور
ئه ی پاساری به خته وه ری
له دهروونی من غه ری بی
به بهرچاوما راده بوری و به لام هه میسه تهریوی
له میژه ئەم سینه ته نگه م
خورپه ی گه رمی له ده ماری خۆی نه دیوه
دره ختی لیکدانه وه شم
له ژیر شه خته ی ری ته زیوه
ئه ی رووباری شه پۆل وردو هیمن ئەدگار
په نجه ره ی ریگه م بکه وه
که لای سه ر لقی دره ختان
دهرژینه سه ر سینه ی بیده نگه و خه فه تبار
گه ر له نهینی دوا ریژگه ی خۆت گه بیبای

تەمى گىيانى ئەو كەنارەت ئاۋەھا نەدە شووشتەۋە
كۆچى دوايىت لە سەرچاۋەى خۆت نەدە كپرى و
ھەمىشە گۆرانىيت دەچرى
كە ھەورى لوتكە دەبىنى دەلپى ئۆخەى!
دىارە دەتوانم ئەم خاكە لە بەخششى خۆم پازى كەم
كە تەمى لوتكەش دەبىنى دەلپى ئۆخەى!
دىارە دەتوانم دووبارە
بگەرپىمەۋە سەرپشتى ئەم خاكە جوان و خەمبارە
من دەزانم ئەگەر ھەور بى يا باران
بە فر بى ياخود تەمتومان
تۆ ھەر وپنەى بەخششى خۆت دەنەخشىنى
كۆترىكى بۆ دیدارى داھاتوۋى دوور دەگمىنى
بەلام منى مروقى پروت!
قەت لەگەل تاسەو ئاۋاتم نابم بە جووت
ترووسكەيى لە ئاسۇدا دەردەكەۋى و دەرناكەۋى
ئەۋىش ئاۋاتىكى دوورە، زۆر دەترسم
مەرگى خۆمى پىشكەۋى!

ئاسوودەيى

گەلئ جار پەنجەي من له بەفرى كۆساران تەزيوہ
زريانى ناوہختان ھەناسەي بپيوم
تەمى خەستى لوتكەو بناران
پيى داومە ھەلەمووتى سەخت و
كەولە پيىستى لەبەر دپيوم
دۆلايى پكى زۆر زنارو خەرەندان
قەتماغەي كۆنە برين و كولى
وہك كرۆسكى شاخان لەسینە رنيوم
بەلام من ئاسوودەم سالايتكى دوورە
تاپپى شكارم دەخوینى و
ئاسكى نەكەوتۆتە بەرماشەي دەستم
كوكوختيش لە سيمای ماندووما
ترس دای نەگرتووہو لە لانه نەجميوہ
كەس بە قەد چاوہى من سپرەي ساو نەداوہ
بە قەد من تاويرو تەلان و ھەورازى لەبن پيى نەپماوہ
بەلام زۆر دلخۆشم تا ئيستا
ميرگى سەوزو پرى ھيچ نسى و بنارى
لە سايەي ئەوينم
كەلئ خوینى بەسەر گليا دانەپژاوہ
ئەوہى من دەپيىكم لە دوورپا دەيناسم
ھاتووہ برووسكم لە چاوان بلندا
بۆى بلوى ھەلۆي نيو ھەناوم گپدەدا
ئەوہى من دەمەويى چەم و شاخى لەسەر گالە دەم

زۆر راوچی وهك منى پىكاوه
گهلى جار دره ختم له سووتانا ديوه
گۆرم بۆ پياوى په ند لىداوه
پى سە ختم له ئە شكم برپوه
چوومه ته سه رخۆشى عاشقان
له باتى ماته م و بىدهنگى
ئاگرم له په ندور بهرداوه و گۆرانىم چرپوه
به لام هه ر چه ند جارى هه لۆيى ده بينم
پىده كرى و شه لالى خوين ده بى
پىنگى دهروونم سڤ ده بى له تاوان
چى بهر به ستى ژينه چۆك ده دا
له بهرامبه ر ئەم فرمىسكه گه شه ي ده گلىپى له چاوان

ئازارستان

ھەر سپىدەيەك پادەبىم
دەمارى لى ئەزنىم دەپسى
ھەر نىوہرۆيى رەت دەبى
تەلى لى بىرپەي پىشىم
بەناچار ورد و خاش دەبى
ھەر ئىوارەيى تار دەبى بە ھەوائى
چەمى لى لەشم ئال دەبى
ھەر سپىدەيەك پادەبىم
جگەرگۆشەيىكىم لەشى
پىر لى پەنجەرەيى ئال بووہ
ھەر نىوہرۆيى رەت دەبى ھاوسىيىكىم
لە پرسەيى ئازىزىكى دانىشتووہ
ھەر ئىوارەيى تار دەبى كوژرانى دوستى دەبىسىم
ھەر سپىدەيەك پادەبىم
گەلايى لى خەونى پاكىم دەوہرى
ھەر نىوہرۆيى رەت دەبى
كتىيىكى خۆشەويىسىم لى ون دەبى
ھەر ئىوارەيى تار دەبى
قەلەمىكى بالابەرزىم شەھيد دەبى
ھەر سپىدەيەك پادەبىم
كارە خەمى شارەكەي مىن پادەزەنى

هەر نیوه پۆی پەتدەبێ
ئەشقیایی کەرەنای مەرگ دەژەنێ
هەر ئیوارەیی تار دەبێ تیرەمارێ
ژەهری پەشی خۆی دەپێژێ
ناچارم ناچار
یا دەستم بخەمە بەر ئەژنۆی زەمەن
یا بچمەوێ نێو ئەو کونجەیی
پێکەکانی فیری پێکەنینم دەکەن

بيابان

خەم بەسەر خاك و خۆلەو
تەم بەسەر وەردى مس ئاساى
نىو بىبابانى چۆلەو
تەنھا تاقە مەلىكى دوور بەسەر خويىنمەو دەخويىنى
گەرماى دۆزەخ، كەلبەى لەگۆشتم گير كردوو
نىلەى ئاگر برىنى من دەلىستەو
زۆر لەمىژە خوڤەى چيا، لەنىو دلى من مردوو
مەلى گيانم باشووكەيەكە، لە كەرنەك هەلدە كروزي
تەمتومانى هەورە تىشقە
هەوالى تازەنەمانى ميري زەمانم بۆ دىنى
نەسىبەرى بەدى دەكەى
نە پەنايى ديارە بۆ سىبەر
وەپسى ئەم بىبابانە
هۆنراوەيىكى مەزنە لە لمو چەو هەلكيشراو
لە پسدانى ئاگراوى تۆزو بادا لە دايكەبى
لە گەل ئازارو شكانەوہى دەروونم
بەرد دەجمى و چيا دەهەژى
با بۆ دارستان و جەنگەلى دەلىتەو
سەراب بۆ زەوى ئاگرى دەگىرپتەو
من دەمە سوارىكى نيو تۆزى غوربەت
ئۆديسۆس ئاسا دەگەرپىمەو ئەو شارەى
هېچ كەسى نامناسىتەو
ئەو نەبى مەزنترم

له و سوارانه ی کلیلی خودایان پییه و
 داستانی دۆزهخ بۆ خه لک
 ده که نه پهینی چیاپی
 له ئاستانه ی میژوودا
 به سهر بهرترین په یژه ده وه ستم
 چی دۆزهخ و خه فته هه یه
 بۆ من په نجه ره یه که له ئاو
 چاوی مرواری نه و ماسییه ی تیا ده بینم
 که جوانتره له ته مه نی هه زار ساله و
 له به ژنی در یژی خو شی
 له و ده سته ی له ژیر ته نووری
 بورده گیدا پال ده که وی
 له و هه تاوه ی له پاش بارانیکی تووره
 وه کو کۆر په یه کی ساوا، له دایکه بی و ده رده که وی
 بیابانه هه میسه بیابان
 ریگایه کی داخراوه، مه رگاویزه
 وه کو نه کته ری ده وری بیده وری ده گیرم
 وه کو نه و سهره مه زنانه ی
 به سهر کتیبه وه به نندن وه کو نه و سواره مه ستانه ی
 ساتی مردوون ساتی خه یامیکی رهندن
 هه موو شتی له م له دا پرووده چیت و ده تویته وه
 ته نها لوولاقی ته قه للام نه بی
 له ژیر چه وه وه لیده داو داده خورپی
 گه وره ترین برووسکه و هه وره تریشقه ی نه م دنیا یه
 ده بیته کۆتری ترس و

له سەر شانم هه لده كورمى
 كه ناره كان تهى ده كه م هه مووى
 هه ر كه نارى زيخه و بهردى داغه
 كه بيا بان له باتى پشى گهرم هه لئانده مژى
 دراكو لايه به بى وه ستان و دوودلى
 نزم ترين شه پولى ئه م له
 به رز ترين تر و پكى خو ينم ده مژى
 ئه مه سووران هه وى ژيانه، يا به مردن له خاچدانه
 كه ناچه بى ديار نييه، به سهر سه رمه وه بسوورپى و
 ئايه تى شيعره كانى من له بهر بكاو
 بگه رپته وه ليواران
 هه ژار يكي ش ديار نييه، قه لاي ماندوو بوونم بباو
 بيكا به مه قسه لهى برسيه تى ئيواران
 ئه مانه هه مووى ئاگرى رقى منه،
 شكايه تى خو ينمه، شكايه تى ئوميد مه.
 دهنگى هه ناسه م مژده يه بو ئه و بى ده نكييه
 له ده روونى خو ت شاردو ته وه
 جوولانه وه م ده ستيكه بو ته كاندانت
 خه ونيكه بو ئه و خه وهى
 كه هه زار ساله هه لده كشى و ناره وپته وه
 تو ش ئه ي گيانه سه ركيش وته مه چره كه ي سه رشانم
 گه ردوو ه مان پيكه وه به نده وه به لام ويستانم زيندوو وه
 سيمرغى خورى ته وريزه
 به سهر شان و ملي مه ولاناي دل مانا هه لاتوو وه
 خو ينم هه ر ده بى به مه لى

چاوسوور بکا له گریاندا
 باسی تهختی میرایه تی گیانم بکا
 بهسەر خۆلی بیابانا
 هاکا هه موو شتی سەنگی خۆی له دەست داو
 ئاگر بهربیتتهوه رهنگهکان
 پێکی چاوم بخۆمهوه
 ئەوسا دەچمه دوا سنووری مه له کوتی ئەو فهزایه
 چ شتی له بینایی ئیستای ته مه نم سافتره
 ئەسپی سپیی ئەو ئەشقهی من بپروانه
 چۆته سەر کام که پکه شاخی بهرزی میژوو
 وه کو ئەو ئاسکه که سکهی، له نیو ره وه زیکی سه وزا
 هه لیده نه ناو سه حرایئ
 گۆرانیی بو بیچوو هکانی خۆی بچریت و
 شیت بی له هه سرهت چیا یئ
 بیابانه هه میسه بیابان
 له من نیچیر له ویش راوه!
 هه موو شتی چاوه پروانی مه له ده کا
 له ده راوی رایه کانم
 من دوو بالم
 نیوهی دلم بنیات و ئەشق و ئەوین و سه رخۆشییه
 نیوه کهی ترم رمان و ئاژاوه و خه فهت نۆشییه
 له ناو شهوی بیابانا له گه ل ئەم گهردوونه تاله
 هه موو شتی له بوونی من نارازییه
 بالیهی شیتانه یه و ترووسکهی شمشیربازییه
 من دوو بالم

بالېكېم له شي ناسكى بهر مانگه شهوى كچيكيه
شه هوهت دلى لېسه ندووه
بالېكېشم كافوورى بيابانيكي شه هوهت كوژه
نه خشه ي فريني يه كجاري
له ريشي خوې هه لکه ندووه
ئەي بازرقه ي دەررونى من تۆ دامرکانت بۆ نيبه
كى ده زانئ من له كام ترووسكه ي نازارا له ناو ده چم
له كوئى مهرزى بهرگه گرتن له دايكه بم؟
چۆن له پۆپه ي چپاي شيتيم وه خوار كه وتم؟
ئەو كاتانه ي هه موو پۆليه ي
گه شي برين داده مرکين
ده بنه خو له ميشي بهر پيت
لمى بيابان ده توئته وه و گيا به ند ده روئ
منيش ده كه ومه نيو چه قى
مليونه ها ناره زوى شيت
خه نجه رى لولاقم له كالانى
ئەم بيابانه دەرده كيشم
به ناو پانتايى راده كيشم، په نجه رى بوون
ده خه مه سهر گازه رى پشت
سه يرى خه ونه كانم ده كه م
دلم ده گرى و ده توئته وه
وه كو سموره زيته كان به بهرچاوم راده بوورن،
تۆزى خو م له بيرده كه م
له م دونيا يه كه تاوانى وه كو به له ميكي پيروژ
به بهرچاوان ده خوئته وه

ئەوسا كۆ دەزانى كە من لە بىبابانا تەنھام و
لە تەنھايى دەمە شاي غەريب و ناديارەكان
شمشیرە كەم وەپرسییە
لە بەرجەستەى خۆمى دەدەم
تەختە كەم برىنى لە شە
تاجە كەم سەركىشى گيانە دە برىقىتە وە
تاوانكارىش ئەو مەسىحە پۆچ پاكە يە
لە تابووت دە رىدەھىنم
لە خاچ و مىخكۆيى شەوانى
پر نوورى خۆمى دەدەم
ئەى خواى ئەم بىبابانە چۆلە
كە چۆلتەرە لە گۆرستان
كە چۆلتەرە لە ساتى دواى دەست لىكبەردان
گەرمتەرە لە مەوداى نىوان، دوو سىنەى ئەو يىنداران
ساردترە لە ژەھرى قسە كە دەپرژىتە
ناو درەختى بەھرەداران
ئىستاكە سەرم تۆپىكە
لە مەيدانى مەرگ دە خولپتە وە
برومىتۆس منم، بەلام ئاگرم نەدزىوہ
بىبابانىش ئەو درندە يە
كە دالى تىژ و گەردە لوول
لە ھەست و سىنەم گىردە كاو
خوینم دە خواو دە خواتە وە
من قەرەجى چۆلنشىنى ئەم ھەوارەم
جوانترىن گۆرانىي و بالۆرەى خۆى دە بىژم

جوانترین شیعی خۆم له گۆری
 خهفته تی میژوو ده نیژم
 باسی مردنی خۆم ده کهم بۆ زیندوو یتیم
 هه موو شتی له م بیابانه گۆله سه گه
 له قاوغی نیو کپییدا له خاچدراوه
 من و بهردو خاك و خۆل و کرمی ناو خۆل
 دیلن به دهستی مه داری
 یه ك گهردیله و یه ك مۆلكیۆل
 من و شیعیرو مه زنی و شاو هه ژارو دۆم
 من و خۆم، ههر به ته نها
 یه ك یاسا ده مانخاته ده می خنکان
 ده مانخاته ناو مه له وانی قورو چۆم
 ده بقیژینه ئه ی و یژدانی
 مه لاوی ئاره زووی پاکان
 ئه م بیابانه له زمانی هیچمان ناگا
 ئه م بیابانه شهوی در یژی ژبانه!
 له پانتایی ئه م بیابانه ترسباره دا وه ستاوم
 وه کو ئه وهی که بیهو ئی بهر له با بگری
 گو ئی بۆ گۆرانیی خنکان رادی ئی
 یا به له مێك رهنگ بکا نغرو ده بی
 یا له هه وادا باز بداو
 له چه قی ئاسمان بوه ستی
 له تاو هاوده می بال بگری
 وه کو ئه وهی عاشقی رۆژ بی شه و به ری
 ئاوه ها من له ناو دلما پیر بوویم و

تەمەنم بەسەردە چىن
 لە پانتايى ئەم بىابانە ترسبارەدا وەستوم
 لىۋە كانم گىياى تىنويىتايان لى روواۋە
 چاوم ئاۋەدانى مەرگبارى لىنىشتووۋە
 پىيە كانم موۋى شەكە تيان لىپھاتووۋە
 چۆلىيى ھەستىم دەسپىتەۋە
 ئاۋەھا من دەگەپىمەۋە پسدانى
 ئەم سىروشتە مالىخوئىيايە
 ئەو سىروشتەى منى زۆر بەسەختى ھىناۋ
 زۆر سوۋك و ھەرزانم دەكپىتەۋە
 دەگەپىمەۋە يەكەم زىپەى لە داىك بوون
 ئەى سەرابى مەرگ، ئەى چەۋى داغ
 ئاسۆى ئەم ئىۋارە بگرەۋ مەھىلە چىتر ئاۋابى
 با ھەر لەشت خوئىناۋى بى
 كەزى ئەم خۆرەتاۋە پاكىشەۋ با بىتەۋە
 مەلەكان بانگ كەۋە
 با دووبارە گۆرانىيى تەنھايى بچپن
 من بىزارم لە ئاۋابوون
 بىزارم لە پۆژ بەسەر چوون
 من بىزارم لە ھەزار جار مردن
 ھەر بۆ ساتى لە داىك بوون
 گۆرانى لە خوئىنى مندا ھەلبېھىنچە
 ئەم كەۋنە سەرەۋژوور كاتەۋە بۆ ترۆپك
 شەفەقى لەسەرم گىركە
 تارىكايى ئەم زەمىنە كوركاتەۋە

دېۋەزمەي راسكۆلېنكۆف ي ناو دلم بېتە سەرچۆك
 لەشم بۆتە دوو كەرتەوہ
 كەرتىكى كىلگەي وەرداوى نىو مى ھارى بىبابانە
 كەرتەكەي تىرىش ھەست و نەستە، خۆرو خەونە
 سندوقى مەرگ و خەفەتى كەونە
 من ئىستا نىوہم بىبابانە
 نىوہكەي ترم بە گۆرانىي و گۆلى لۆتس ئاۋەدانە
 من بالندەي ئەفسانەيىم راستىم لەنىو بالم ناوہ
 من نەبوونم ھەبوونم لە دلم ناوہ
 ئەي (وانى) نىو مى بىبابان
 وەرە باسى گىبابەندو رەزى سەوزو سوورم بۆ بکہ
 باسى جەنگەلم بۆ بکہ، گەلای ئارامم رزىوہ
 من بىزارم لەو سىمايە
 كە وەك مردووى ھەلۋەرپوہ
 ئەي بىبابانى ئاۋەدان بە سەرابى شىن
 تۆ لە وەرسى چىراوى
 يا لە داوى درىژى مەرگ؟
 كى دەتوانى لە خواركەوتنا
 بگا بە ناو سىرەي ئاسمان
 لە سەرکەوتنىشا بگا بە ناخى زەوى؟
 كى دەتوانى وەك من نەرم و بى بەرد ئاسا
 رەق بى وەك روومەتى منال و دل ئاسا
 ھەزم لىيە بەر لە مردن
 پەي بە ماھىيەتى خۆم بىبەم
 وپراي مەلە جوانەكانى (عەتار) كەوم

پرسیار بۆ خاتوو ھودھودی خۆم بەرم
ئای چەند سەختە،
چەند گرانە، ژالە یە ژەھری ھەلایە
بۆنی شەرو پەرسە ی مەرگ و شیعری لیدی
ئەسپی خۆم تاو دەدەم
چەند بچمە نیو ناخی ئەم زەویە خێواوہ
ئەوئەندە مەست دەبم
تا تووشی شاژنی ھەست دەبم
من دەبی بگەمە دەریایی
ئاوازی خەمی خۆم بکەمە بارانی سەحرايي
مۆری ئەو برینەم دەدەم لە قژی تۆ
دەیدەم لە بەردی گەرم، خاك و خۆل
سەرابی ناو دونیای چۆل و ھۆل
لەشی من دوو لەتە
لەتیکیان ھەر شەو و ماتەمی و سێبەرە
مانگ گیران، پۆژگیران، بۆ کاروان پێبەرە
لەتیکیان ھەر پۆژە و ئاھەنگ و ھۆنراوہ
باران و گۆلگەنم و کوستان و ھەتاوہ.